AÑO XXIX — Buenos Aires, Domingo 27 de Junio de 1926 — No. 5368

PRECIO: 5 Centavos

LA PROTESTA

PORTE PAGO

Valores y giros a M. Torrente — Redac. y Administración: Perú 1537 — Unión Telefónica: 0478, B. Orden

No hay error judicial

La condena de Sacco y Vanzetti responde a una premeditada venganza

El silencio mantenido durante los últimos meses en torno al proceso Sacco y Vanzetti — silencio impuesto por una razón jurídica, alegada por los políticos del Comité de Defensa, de Boston, — perjudicó más que benefició a la causa de los condenados.

Los defensores, al fin y al cabo hombres de ley, encararon el proceso con criterio jurídico. Esto es, partían del supuesto de que se había cometido un error judicial—que de serlo tenía su origen en los procedimientos empleados por la policía del Estado de Massachusets y el juez Thayer para declarar convictos de un crimen a dos inocentes — y que presentando nuevas pruebas era posible obtener la reparación de una evidente injusticia.

Confiando en los procedimientos legales, que es tanto como creer en la imparcialidad de los jueces y en la rectitud de la justicia, el Comité de Defensa se substrajo a toda propaganda de agitación. Hizo de su parte todo lo posible para contener la protesta del proletariado internacional, llegando al extremo de pedir que cesara la presión exterior de los trabajadores a fin de que fuera posible inclinar a los jueces del Tribunal de Boston a aceptar las nuevas pruebas de la inocencia de Sacco y Vanzetti.

Si se hubiera tratado de un proceso común cabría admitir el error judicial. Pero Sacco y Vanzetti fueron condenados a conciencia. La farsa sangrienta de Dedham, Mass., respondía a un plan criminal de la plutocracia de ese Estado. Se condenaba a dos anarquistas, por el hecho de serlo, no importa que hubieran o no cometido el delito que se les imputaba. ¿Acaso el juez Thayer, el fiscal y la policía no reunieron "pruebas" a base del testimonio de ex presidiarios, prostitutas y otros testigos sospechosos? ¿Y no se demostró desde el primer momento que esos testimonios carecían de valor aun dentro de las prácticas jurídicas aceptadas por la justicia histórica?

La defensa de Sacco y Vanzetti debía, pues, encararse con un criterio extralegal, aun cuando se recurriera a los medios legales para destruir la madeja jurídica del juez Thayer. Fuera de la ley, a espaldas del código, vulnerando todos los principios y garantías judiciales, el Tribunal de Dedham pronunció su veredicto. Contra esa sanción se levantó la protesta del proletariado internacional y la condena no fué cumplida. ¿No estaba de hecho descartada la posibilidad de obtener una reparación del error voluntariamente cometido por los jueces?

Ya hemos visto cómo respondió el Tribunal de Boston al pedido del Comité de Defensa. "No hay lugar a revisión del proceso", dijeron los verdugos de toga. "Todo está perdido", dijeron entonces los abogados. Pero la protesta de los trabajadores, la acción enérgica de los anarquistas, tuvo la virtud de hacer sensibles a los jueces. Y un buen día la prensa yanqui descubre que existían pruebas de la inocencia de Sacco y Vanzetti, que el defensor Tompson poseía una declaración jurada de uno de los autores del asalto de South Braintree y que los nuevos elementos jurídicos podrían servir de base a la revisión del proceso.

Se trataba de contener la protesta contra Estados Unidos y las manifestaciones de desagrado frente a las legaciones y embajadas yanquis en el exterior. La acción del proletariado internacional detenía una vez más la mano del verdugo. Pero ¿quiere eso decir que Sacco y Vanzetti estén salvados? La salvación de esas dos víctimas de la plutocracia del dólar depende de la persistencia con que sepamos mantener la agitación iniciada, porque el silencio volvería a favorecer los planes del capitalismo rubio y el crimen jurídico se ejecutaría a pesar de todas las pruebas aportadas por la defensa.

La opinión sostenida por nosotros en torno al proceso de Dedham la sostienen la mayoría de los militantes del movimiento obrero que se interesan por la causa de Sacco y Vanzetti. El periódico "Solidaridad", de Chicago, comentando el rechazo del Tribunal de Boston de las nuevas pruebas de descargo aportadas por el Comité de Defensa, hacía el siguiente comentario. Después de sostener que no se trataba de ventilar un error judicial, que no existió nunca para los jueces comprometidos a condenar, decía:

"No, como hoy están las cosas, no es una cuestión de justicia la que se debate. Si los tribunales de Massachusets reconocieran la inocencia de Sacco y Vanzetti, tendrían que reconocer también que en el primer juicio se cometió una farsa y que se les condenó sabiendo que eran inocentes. Tendrían que reconocer que no tenían pruebas contra ellos y que se valieron de la presión y la amenaza para fabricarlas, cosa que constituye un delito; que recurrieron a estas indignas maniobras por el odio que tienen a la raza y a las ideas de los acusados; y lo más importante, que si ahora se avenían a que se celebrara un nuevo juicio ante la fiscalización de todos los hombres decentes del mundo, tal vez se descubrirían muchas cosas que los tribunales quieren tener ocultas, a la par que darían prueba de que habían tenido que ceder a la presión hecha por los millones de trabajadores que se han colocado al lado de los dos acusados. Debíamos tener, pues, por descontado el veredicto del Tribunal Supremo. La justicia histórica pretende ser infalible y más cuando friamente firma la sentencia de muerte contra un ser humano. Porque si no fuera así, si demostrara duda o confesara que se ha equivocado y que esa equivocación los ha convertido en asesinos, ¿qué juez se atrevería a pasar por persona decente y justa ante los ojos de sus semejantes? Nada, cuando de la justicia comete un error, aunque sea involuntariamente, — que no son pocas las veces —, por el mismo prestigio de la justicia y de sus representantes se hace preciso ocultarlo, aunque para conseguirlo sea necesario cometer otro error mayor que el primeramente cometido; lo importante es mantener ante los ojos de los ignorantes la infalibilidad y el prestigio de los representantes de la diosa ciega de la balanza...

Según nosotros, entendemos que ahora ya están agotados todos los recursos legales a que se podía recurrir. Se han gastado seis años y centenares de millares de dólares en este larguísimo proceso y los presos se encuentran hoy como estaban hace cinco años, en los peldaños de la silla eléctrica. Hace cinco años fueron los actos de protesta de los trabajadores del mundo los que pararon las manos ansiosas de segar las vidas de los dos compañeros; ahora es sólo la acción de los trabajadores la que se puede interponer entre el verdugo y las víctimas".

Estamos de acuerdo. Las nuevas pruebas legales no evitarán que la condena se cumpla. Sólo la protesta del proletariado internacional puede salvar la vida de Sacco y Vanzetti.

La noticia del hallazgo del autor del delito que se imputa a nuestros compañeros, podrá servir de base a la revisión del proceso, rechazada por los jueces de Boston. Pero puede responder también a una maniobra de la policía yanqui para detener la agitación de los trabajadores y lograr una nueva tregua que permita a los verdugos realizar sus propósitos con toda impunidad.

Cabe, pues, que la propaganda se manifieste con todo vigor hasta obtener la libertad de Sacco y Vanzetti. La protesta iniciada por los gremios de la F. O. R. A. y por los anarquistas de este país debe continuar con creciente energía y persistencia. No permitamos con nuestro silencio que se cumpla la sentencia dictada por los verdugos de toga al servicio de la plutocracia del dólar.

¡Por Sacco y Vanzetti, hagamos un último esfuerzo, compañeros!

MAS SOBRE LA FARSA INDIGENA

Representación doble

Dijimos hace dos días que el senador Justo había sido víctima de un engaño. Posiblemente no dé el jefe socialista crédito a nuestra palabra, por aquello de que puede ser interesada... y molesta para su seriedad de hombre avezado a los lances políticos.

No es nuestro propósito obtener una declaración del doctor Justo. Solamente le decimos, con las pruebas en la mano, que la credencial de la llamada Federación indígena peruana fué expedida a la Argentina por partida doble, y que la tal Federación es un bluf. ¿A quién cree que representa el senador socialista? Nosotros se lo diremos. A cuatro o cinco sinvergüenzas que tienen en Lima su campo de fechorías.

Como dijimos en el comentario anterior, la delegación indígena fué remitida hace más de un año a Centenari, director del semanario "El Pueblo", el que debía representar a los indios peruanos en el consejo de la F. O. R. A. Por supuesto, la representación de marras no fué aceptada, porque en nuestras filas no hay políticos viejos e ingenuos...

Hace poco, los mandantes renovaron la credencial a su oficioso delegado ante la F. O. R. A. Pero, descubierto el juego gracias a la *ingenuidad* del doctor Justo, Centenari decidió descargar su conciencia. Al efecto nos entregó los papeles que obraban en su poder y que lo acreditaban como representante en la Argentina de la Federación indígena peruana.

La nueva credencial de Centenari está fechada en Lima el 22 de abril y está redactada en los mismos términos que la que dió a conocer en "La Vanguardia" el doctor Justo. Con fecha 28 de marzo, el *secretario del exterior* de la F. I. O. R. P., comunicaba al *representante* de los indios peruanos en esta ciudad, lo siguiente:

"Compañero Julio J. Centenari

Salud.

Esta Federación tiene el agrado de oficiar, haciéndole saber que en sesión anterior se acordó que oficiara para que nos diera respuesta si acepta la renovación de su credencial, que continúe siempre de nuestro delegado. Deseamos saber, aunque estamos seguros que no nos desairará, por amor a la situación del esclavo indio peruano.

Sin más soy de la causa obra internacional — El Secretario del exterior, Manuel Sumalavia."

La credencial de presentación a la F. O. R. A., fechada en Lima el 22 de abril del año en curso, dice lo siguiente:

"Compañero Secretario de la Federación Obrera Regional Argentina.

Salud.

La Federación I. O. R. Peruana, acordó en asamblea general, libre y espontáneamente, renovar nuestras credenciales a nuestro delegado Julio J. Centenari, para que nos represente ante esa hermana institución representativa, de que tan dignamente es Vd. secretario. Esperamos que sea incorporado nuestro delegado sin trabas ni obstáculos de ninguna. El momento internacional es de unirnos todos los trabajadores del mundo, sean cuales fueran sus tendencias, pero todos laboraremos por un solo fin, por una sola causa, en bien de esta humanidad maltrecha.

Por la redención social del indio peruano. —El Secretario del exterior, Manuel Sumalavia."

El representante oficioso de los indígenas peruanos no presentó esta credencial a la F. O. R. A. Nos la ofrece ahora como prueba para demostrar que el doctor Justo cometió una burrada. Y nosotros, sin ningún interés por nuestra parte, se la ofrecemos al senador socialista.

Su delegación vale un Perú. Representa nominalmente a 6 millones de indios peruanos. Pero corre el riesgo de que alguien le haga competencia. ¿No se habrán dirigido también a la U. S. A. los *indígenas* de Lima?

Por lo pronto hay una representación por partida doble. La F. O. R. A. declina en el doctor Justo tan alto honor, porque 6 millones de indios peruanos son demasiada carga para sus fuerzas. En cambio el partido socialista puede hacerse cargo de todos los indígenas de América y asumir su defensa en el Congreso argentino.

—(o)—

LA LIGA YANQUI

Ya está hecho el pastel monroísta y panamericanista. Los lacayuelos de Wall Street acaban de agregarle el último condimento en la comilona de Panamá.

De ese acontecimiento gastronómico informa un corresponsal destacado por los reyes yanquis en la capital panameña. He aquí la noticia esperada por los panamericanistas criollos:

"Por 28 votos contra 7, el congreso Boliviano aprobó una resolución que dispone fundar una Liga Americana de Naciones que, "dentro de los conceptos modernos del Derecho internacional, y sobre la base de la igualdad jurídica de las Naciones, responda a los ideales de fraternidad y justicia que dieron origen al Congreso de Panamá". La resolución recomienda, además, la celebración de un acuerdo sobre la organización de un Congreso de Plenipotenciarios para preparación de la Constitución de la Liga, congreso que debe reunirse en una ciudad americana, designada de común acuerdo por todas las Naciones del Continente; que el gobierno de Panamá inicie las negociaciones preliminares ante todos los demás países americanos sobre convocación del congreso, y que se invite a la Unión Panamericana a prestar su cooperación a la rápida realización de la idea.

El Congreso resolvió también rendir homenaje a Gran Bretaña por su participación en la guerra de la Independencia. El Congreso debía disolverse hoy, pero hay quienes creen que las sesiones serán prolongadas en un día.

El guiso monroista será ofrecido por el Tío Sam a las naciones americanas. Pero no lo hará personalmente. Su anfitrión es el presidente de Panamá, lacayuelo educado en Yanquilandia y que cuenta con la protección de la reyecía industrial de Wall Street.

Hasta, pues, cómo el antiliguismo del Brasil tiene estrecha relación con los planes de Estados Unidos para formar una Liga de Naciones americanas.

—(o)—

EL COMPLOT CONTRA PRIMO

Aquí no ha pasado nada

El dictador español encargó a la policía que descubriera el último complot revolucionario. Y es Primo de Rivera el que se encarga ahora de informar personalmente a la prensa sobre el carácter y la importancia de la conspiración abortada.

Según informa un telegrama de Londres, el truculento marqués de Estella transmitió un despacho personal y urgente a la United Press, dirigido al subgerente general de dicha compañía en Europa, Webb Miller, en el que le comunica que, en efecto, la policía descubrió a tiempo un complot, pero que el movimiento iba dirigido contra el gobierno y no contra la monarquía. Agrega el dictador que habían intervenido en el complot algunos generales del ejército en situación no activa y un número de jefes que, felizmente, no llegó a una docena, y ciertos elementos sindicalistas, quienes, descubiertos a tiempo por la policía, fueron detenidos antes de que se produjera hecho alguno.

El despacho de Primo termina diciendo:

"Ya conoce usted con esto toda la verdad. Puede asegurar que la tranquilidad pública no ha sido alterada un solo instante y que es completa".

En otra información oficial publicada en España, se dice lo siguiente:

"Ha habido un complot sin importancia, de carácter no liberal, sino comunista, habiéndose complicados individualmente algunos militares de la reserva, todos los cuales han sido detenidos y serán procesados. Puede considerarse como completamente fracasado el intento."

Si el pretendido complot revolucionario tenía por objeto derrocar al gobierno y no a la monarquía, ¿por qué se le tilda de comunista? Seguramente para justificar la detención de obreros en esa carnavalada de Primo dirigida contra los militares que le son desafectos.

Un corresponsal, comentando los sucesos desarrollados en la capital española, dice lo siguiente:

"Parece ser que el complot fué descubierto por un agente provocador, que logró introducirse en una de las reuniones oficiales. En todo caso, la policía se enteró de los lugares en que existía el mismo, e inmediatamente se preparó el terreno para proceder a las detenciones, y en vista de la inminente gravedad de circunstancias, se dictaron órdenes de detención, que comenzaron a cumplirse en las primeras horas de la noche.

"Una legión de policías se distribuyó por la ciudad, practicó registros en los domicilios y capturó rápidamente a los supuestos complicados en el movimiento, que fueron llevados a la Dirección de Seguridad y encerrados en calabozos.

"A última hora del jueves se calculaba que sólo en Madrid los detenidos pasaban de 100, entre los cuales figuraban 30 jefes y oficiales del ejército. Entre éstos se hallan el general López Ochoa, el coronel Segundo García, laureado, que estuvo un mes en Prisiones Militares, por intervenir en otro complot; el capitán Parea y el teniente Rubio.

"Entre los detenidos civiles se encuentran el Dr. Gregorio Marañón, el ex senador por Valencia D. José Manteca, los ex diputados D. Marcelino Domingo y D. Eduardo Barriobero Herrán, el jefe de redacción de "La Libertad", D. Antonio de Lezama; D. Mariano Benlliure y Tuero, hijo del conocido escultor; el "leader" comunista D. Juan Andrade, el sindicalista Salvador Quemades y otros."

El complot, como se ve, tenía muchas ramificaciones, pero la policía de Primo tiene un olfato extraordinario. Antes de que estallara la conspiración, tendió la red y copó a los conspiradores. Y, tranquilo y satisfecho, el dictador jerezano informa a la prensa que en España todo está tranquilo. "Aquí no ha pasado nada", dice el organizador de la farsa revolucionaria.

—(o)—

¡RULE BRITANIA!

Los ingleses tienen una nueva tarea *pacificadora*. En el Sudán se han sublevado algunos núcleos de esclavos británicos. Y al grito de ¡Rule Britannia! los instrumentos del *orden* están bombardeando las aldeas desde los aeroplanos, arrasando a cañonazos la zona sublevada, exterminando a la población, en una palabra. Y al cable no se le escapa la menor información al respecto, como tiene que ser dado que este vehículo de información es también un esclavo de los poderosos señores del Támesis.

Por pura casualidad, sin duda, ha conseguido pasar la noticia que copiamos a continuación y que procede de Alejandría:

"Los ingleses han empleado toda clase de armas, entre ellas también aviones, contra las tribus del Sudán, que están sublevadas desde hace tres meses. Los sublevados son algunos millares y están bien armados. El bombardeo de las aldeas por los aviones británicos ha causado muchas bajas, entre ellas, mujeres y niños."

Cuando los europeos se disponen a *pacificar*, no escapan a su saña ni las mujeres ni los niños. Esas contemplaciones con los débiles quedan para los salvajes de Asia y Africa, que, como los drusos, por ejemplo, levantan sus armas aun en lo más rudo de la pelea en presencia de un niño o una mujer.

No hay duda, la civilización europea es el *plus ultra*... el plus ultra del salvajismo, del latrocinio y del pillaje.

Un nuevo aspecto del capitalismo de post-guerra

Hemos hecho resaltar algunas de las características del capitalismo internacional después de la guerra: la crisis continua de la desocupación a causa en primer lugar de la revolución técnica del trabajo y otras razones, y en consecuencia la disminución de la capacidad de compra de las grandes masas, que implica la superproducción, la crisis industrial, etc.

Hay otro aspecto del capitalismo de la post-guerra que se puede probar ya de acuerdo a las estadísticas en algunos países, como Alemania, pero que parece ser una tendencia general de la clase privilegiada en todas partes: los puestos que podríamos llamar honorarios en las direcciones de las compañías anónimas y demás de la gran industria, pero que no por ser honorarios o nominales consumen menos remuneraciones fabulosas, se acrecentó en proporciones considerables. Uno de esos directores o miembros del consejo de administración de una sociedad anónima, cuya misión es de las más inocuas y parasitarias, consume el salario de una buena docena de obreros cuando menos. Y para ellos existe siempre dinero en caja; cuando no lo hay, no se comienza por hacer padecer privación a los personajes influyentes y dirigentes de la empresa, sino que se suspenden a capricho los obreros, dejándolos repentinamente en la calle frente a la miseria y al desamparo.

Hay en Alemania unas 15.000 sociedades por acciones; su dirección se compone de personas a sueldo y honorarias; las primeras son los directores y las segundas los miembros del consejo de administración. Sería curioso averiguar, sin embargo, cuáles son más caros, ¿los directores a sueldo o los consejeros de administración honorarios?

Se ha hecho una estadística de 604 sociedades por acciones que negocian en la Bolsa de Berlín. Esas 604 sociedades abarcan un capital en acciones de 5.188 millones de marcos. El número de sus directores en 1913 era de 1329. En 1925 su número ascendió a 1828. Es decir, a cada sociedad anónima le corresponden por término medio tres directores. Pero como en las compañías de navegación y en los Bancos de las 606 sociedades, en número de 86, se ha disminuido en 135 personas la cifra de los directores en 1925, tenemos, pues, para las sociedades restantes un aumento de 634 directores, o sea casi un 50 por ciento. Ese aumento de directores, naturalmente, no está ligado a un aumento de la producción, pues la industria alemana está lejos de producir hoy lo que producía en 1913; y además, Pero Grulho entiende perfectamente que la producción no aumenta cuando se aumenta el número de los directores sino al contrario, puede disminuir, pues el acrecentamiento de los directores significa una agravación de los gastos de producción, nunca un alivio.

Al aumento de los directores en comparación con 1913, se agrega el aumento de los miembros del consejo de administración de las sociedades por acciones, etc. De la estadística hecha en las 606 sociedades que negociaron en la Bolsa de Berlín se obtienen también estos datos: en 1913 contaban 3985 consejeros de administración. Hoy la cifra es de 5587 personas. Y como en 83 sociedades, en lugar de aumentar, disminuyeron los consejeros en 140, tenemos que en las 558 sociedades restantes el número de los con-

sejeros aumentó en 1742, o sea, en conjunto, los miembros del consejo de administración en relación a 1913 aumentaron un 45 por ciento.

Pensemos aun que estos señores miembros del consejo de administración son honorarios; pero he aquí los resultados lucrativos de esos puestos honorarios: reciben una remuneración fija, independiente de la ganancia líquida. Luego les corresponde un cierto porcentaje de los dividendos. Además, es usual pagarles los gastos que les ocasiona la asistencia a las sesiones de la sociedad. Sólo la remuneración fija de los 5587 consejeros de administración en 1925 alcanzó la cifra de 10.000.000 de marcos oro.

Reflexiónese un poco en esta última cifra. Con la remuneración fija de 5587 consejeros de administración de 606 sociedades anónimas, pueden vivir al año, trabajando regularmente por el salario actual, 70.000 obreros. Y si en lugar de 606 sociedades por acciones tomamos 18.000 que existen en Alemania, sin contar la industria y el comercio privado, tendremos seguramente una idea aproximada de ese nuevo aspecto del capitalismo de la post-guerra a que queríamos referirnos.

Esto, naturalmente, para el obrero bien educado no tiene importancia. Sus espaldas están ya habituadas a llevar las más pesadas cargas, y parece que fuera orgulloso con esa porretada de consejeros de administración y de directores de los grandes establecimientos. ¿Qué sería de la industria alemana sin esos simpáticos señores? Pensar que el olivo crece sin propietarios, que las fábricas pueden funcionar sin parásitos, eso será todo lo justo que se quiera, pero no hay que exigirlo a un proletario respetuoso de las leyes y diligente en la elección de sus diputados al Parlamento.

Es algo monstruoso lo que ocurre en Alemania, lo que ocurre en todos los países; la población económicamente pasiva y parasitaria en general, si no se ha duplicado en comparación con el período de antes de la guerra, anda muy cerca. A eso hay que agregar la desocupación crónica, la inseguridad continua, la falta total de perspectiva. ¿Qué nos queda? Nos quedan Universidades sindicales en varios países, sobre todo en Inglaterra, donde los jefes obreros aprenderán a realizar huelgas generales tan gloriosas como la del mes de mayo; nos quedan millares de funcionarios a sueldo de los sindicatos y de los partidos obreros que, felizmente, pensarán por nosotros y lucharán valientemente contra el capitalismo y la usurpación permanente del Estado. ¿Qué sería de la humanidad sin esa población abnegada que vive en los países industriales a costa de las cotizaciones de los sindicatos obreros; Quién educaría a los trabajadores, infundiéndoles sentimientos de respeto a los gorilas, de moderación, de orgullosa esclavitud voluntaria?

Que se nos perdone nuestra insistencia en señalar con el dedo a la social-democracia, mil veces traidora y mil veces dispuesta a traicionar de nuevo con la complacencia de las masas; que se nos perdone que sintamos más deseos de apalear a los reformistas que a Mussolini. Los Mussolini de la hora no triunfarían si no les hubiera allanado el camino el "socialismo científico" y el reformismo sindical en cincuenta años de educación proletaria.

En vano dirigiríamos la mirada a un aspecto de la sociedad actual del que podamos decir que no empeoró en relación con el período de antes de la guerra. Y vemos a las grandes masas resignadas hasta el extremo, sin el menor pensamiento de poner un límite a su explotación desenfrenada y sin control. Algunas veces desesperamos de esas masas. Pero la solución no está, naturalmente, en esa actitud. Hay que arrancar las masas obreras a los traidores y corruptores del proletariado y volverlas a llevar por el camino de la revolución, educándolas en los sentimientos de responsabilidad personal y de solidaridad. Si no dedicamos todas nuestras fuerzas a ésto, no podríamos replicar un día al que nos llamara a cuentas y nos atribuyera nuestra parte de responsabilidad en el empeoramiento de las condiciones de la vida.

OCURRENCIA DE POLIZONTE

El jefe de policía de esta ciudad ha enviado una nota a los comisarios seccionales recomendándoles que eduquen un poco a los vigilantes, nota que a toda persona sensata que la haya leído le habrá producido el efecto de un chiste.

En efecto, está chistoso el señor Fernández cuando pretende que los comisarios hagan de maestros de buenos modales y de cultura... Posiblemente hasta los vigilantes se han de haber reído de buena gana cuando se hayan enterado de la ocurrencia de su jefe. Decirles a las bestias que las "formas cultas, la energía tranquila," etc., son lo más adecuado para provocar el respeto y el acatamiento, los debe hacer la mar de gracia, tanto como darles por maestros a los comisarios; es hacerles cosquillas en el sobaco.

Pero sospechamos que el jefe de policía, ave negra al fin, ha querido hacerles una trapisonda a los "gilles" de esta ciudad, y esa nota tiene por objeto hacerles creer que las bestias que tiene a su cargo son susceptibles de civilizarse, de adquirir nociones de educación. ¡Esos "giles" son tan crédulos!

Mucho dudamos de que los comisarios interpreten ni siquiera medianamente el pensamiento de su jefe, no por lo profundo, precisamente, sino por, para ellos, lo confuso de su exposición. Veamos una muestra. Copiamos un párrafo de la referido nota:

"El arma en el agente de policía, más que un elemento mortífero de fácil uso, debe ser considerada como un símbolo capaz de llevar a la convicción de los grandes culpables en el delito, de que no podrán atentar impunemente contra la vida o los derechos de los demás, porque hay un hombre, representante de la autoridad, al que la ley permite andar armado entre los desarmados, que sabrá impedir sus atentados, aun en forma definitiva, si ello fuera necesario."

La inteligencia de un comisario ha de patinar aquí como un automóvil empantanado. ¿Que va a comprender un charrúa de esos de símbolos ni de convicciones? A lo mejor *interpreta* que el arma se les da a los milicos para que tiren contra cualquier persona que se les sindique como un gran delincuente. Y para sus adentros pensarán que el jefe no les ha dicho ninguna novedad...

—(o)—

DEL PROCEDIMIENTO

Los milicos de Oriente

No hace muchos días, un corresponsalito burgués dió cuenta en el diario que sirve de varios casos de malos tratos aplicados a vecinos de Oriente, localidad del partido de Coronel Dorrego, por los milicos del lugar. Entonces ya dicho corresponsal confiaba en que la jefatura hiciera caso de su denuncia y tomara intervención "para garantir la tranquilidad del vecindario."

Pero, a lo que parece, la jefatura no se ha dado por aludida, a pesar de que el flamante jefe de policía está empeñado en convertir a la civilización a la horda salvaje que le ha tocado como herencia... En la misma localidad se han repetido los desmanes de la horda, con el consiguiente asombro del corresponsalito y demás vecinos "caracterizados" de Oriente. Por eso en la fecha insiste en pedir la intervención de la jefatura y, como refuerzo de sus reiteradas solicitudes, denuncia los nuevos hechos siguientes:

"El domingo último por la tarde, en circunstancias en que el vecino señor P. Lorea viajaba en automóvil por una de las calles del pueblo de Oriente, jurisdicción de este partido, fué detenido por un cabo de policía con el pretexto de que hacía "muchos ruidos" y al proceder a su detención, le aplicó, por la espalda, un golpe con un palo.

El mismo día por la noche, en el mismo pueblo, a las 24 aproximadamente, fueron encontrados frente al edificio de una casa de dudosa moralidad, un agente de policía muerto por un proyectil que lo hirió en la frente y un cabo de la misma comisaría con una conmoción cerebral producida por varios golpes.

En el mismo lugar fueron hallados un rebenque sin la cadena del mango, que había sido desprendida, la fusta del cabo torcida el rebenque del agente roto, el machete del mismo fuera de la vaina, un revólver con cuatro cápsulas vacías y otro descargado, que no se sabe a quien pertenece.

Estos hechos confirman, desgraciadamente, las denuncias acerca de los hechos bochornosos que ocurren desde un tiempo a esta parte en el pueblo mencionado, cuya población se halla justamente alarmada."

Según esta información, en Oriente la policía da, pero también recibe; se le hacen pagar a buen precio sus fechorías. Por lo que opinamos que no tiene derecho ese corresponsalito a pedir la intervención de la jefatura.

El asunto no puede estar en mejores manos...

—(o)—

CIVILIZANDO

Los franceses en Siria, los ingleses en Nigricia, la India, etc., los franceses y españoles en Marruecos, los italianos en Tripoli y Abisinia: toda Europa está ocupada en *civilizar* las poblaciones asiáticas y africanas. Para tal fin han llevado a esas regiones millares de soldados y los más poderosos elementos bélicos, que son los factores principales de la civilización europea, el summum del concepto humanitarista, el más alto exponente de la cordialidad y el buen acuerdo entre los hombres del continente blanco.

Por eso Francia no puede reprochar a Italia cuando barre a cañonazos las poblaciones indígenas de Trípoli o Abisinia, ni España se extrañaría que Inglaterra destruya con una lluvia torrencial de bombas a los indios o a las tribus negras del centro de Africa: es la civilización común que se está practicando y no hay por qué poner reparos.

Rivalizado en ferocidad, las cuatro potencias europeas que acabamos de nombrar están empeñadas en *pacificar* una gran parte de Africa y Asia bajo la metralla. En otra parte nos referimos a las tareas de Gran Bretaña en ese sentido. Veamos aquí lo que hace Italia en sus colonias de Africa. Para no ser menos que los ingleses, franceses y españoles los italianos ametrallan a las poblaciones indígenas de Hargal y luego informan al mundo que fueron atacados y se defendieron, y después castigaron en represalia.

El ministro de marina de Italia ha dado a la prensa el informe de los sucesos ocurridos en mayo último en el sultanato de Alula, que es el siguiente:

"El contingente, al mando del mayor Coronaro y del teniente Bassoto, al desembarcar fueron objeto de un tiroteo de parte de los indígenas rebeldes de la localidad. El timonel Fenese resultó muerto durante la primera descarga. En las sucesivas descargas resultaron muertos el artillero Gasparoni y un soldado "ascaro". Otros cinco soldados "ascaris" y el teniente De Medici resultaron heridos.

"Los sobrevivientes, entre los cuales se hallaban el comandante Coronaro, el teniente Bassotto, el guardiamarina Cossato, el artillero De Lietis y cinco soldados "ascaris" se refugiaron entonces en la mezquita, defendiéndose enérgicamente.

"La gobernación del territorio envió en seguida el cañonero "Arimondi", con una compañía de desembarco.

"En breve tiempo los sitiados fueron libertados, y media hora después la población de Hargal, incluso la casa habitación del ex sultán, quedó completamente arrasada por el fuego graneado del cañonero "Arimondi".

He ahí un episodio vulgar de la gran obra civilizadora que realizan las principales potencias europeas entre los indígenas de Africa y Asia...

¿Verdad, lector, que en conocimiento de estos hechos te sientes inclinado a preferir el salvajismo de las tribus bárbaras a la civilización europea de los gases asfixiantes?

Por lo menos los indígenas no conocen la hipocresía, que es otro rasgo de la civilización.

—(o)—

PAYANCAS

Don Jasinto y sus perros

El jef'e la perrada d'esta siudá no está conforme con el modo e portarse que tienen sus animales. Están mal educaos, dise, y es presiso que se hagan gente. ¿Dónde habrá visto que los perros se porten como si jueran personas? Unicamente los del sirco, que hasta saben bailar el tango como la gentusa de vidalrada.

Pero es que la perrada d'este jefe no v'a compararse con esos animalitos habilidosos que trabajan en el sirco. Son de una clase más redonda y no le dentra ninguna educasión. Paresen hechos adrede pal *ofisio* que hasen. ¿Qué saber se presisa pa matar gente a tiros en las calles o parapaliar presos en las comisarías? Cuanto más animales sean mejor harán esas brutalidades. Esto se cái de maduro. Y el jefe d'esta perrada sabe que par'eso ninguno de sus brutos se qud'atrás, porque no inora lo que hasen con los pobres presos que caín a la perrera. No vamos a creer que se chup'el dedo, cuando a cada vato sel'en algún diario que los perros finos de l'investigasión le han hecho picadillo las costillas a los detenidos.

Y sabiendo eso y consintiendoló de yapa, se v'el fundamento que tien'ese afán de áura por educar la perrada. ¡Como na crerle!

Y mirando las cosas de otro lao se vé que don Jasinto Fernández se queja de puro visió. A sus animales no les falta educasión si uno se fija lo corteses que son con los ricos estranjeros que se han hecho dueños del país, lo mismo que con los locos y sinvergüenzas que vienen de ajuera y se largan a predicar sus macanas en los tiatros de Buenos Aires. Se ha visto que p'haserles simpáticos a los ricachones de Norte América, la perrada d'esta siudá, y hasta el mismo jefe, se han pelao el hosico buscando anarquistas cuando reventó una bomba en la puerta de la casa del cónsul.

Ese mismo, porque a un gringo atolondrido y sinvergüenza se le h'antojao discursiar en esta siudá y tiene miedo que le tapen la boca por trompeta, el jefe de la perrada le llena el tiatro con sus animales pa que lo cuiden.

Y hay que ver cuánta educasión usan los perros pa cuidar a ese gringo maula. Disen los que han visto que los perros no le sacan el hosico del traste y le gruñen a todo el que ven llegar al tiatro con un bulto que parezcan papas o güevos, que'es de lo que le han servido en abundancia'al charlatán ese en otras partes que ha esiao.

Es por eso que aquí toda la gente desenta dise, y tiene rasón, que la polisía de Buenos Aires sólo sirve pa sirvienta de los pícaros con plata o con fama, basta qu'esos pícaros sean estranjeros.

No se aflija, entonse, don Jasinto, por la mala educasión de sus perros. Los gringos ricos y sinvergüenzas no están desconformes con ellos, aunque a veses pa darse vuelta tengan que pisarles la cola causa de que no salen de al lao de sus traseros.

Juan CRUSAO

—(o)—

DAVIDOVICH

12 años y medio de prisión

No creíamos que el tribunal de La Plata se atreviera a condenar a esta víctima de la infamia policial y nos habíamos equivocado. Sobre el ensañamiento de los verdugos policiales ha recaído el fallo monstruoso del tribunal platense — 12 años y medio de prisión — ¡Y para cometer tamaña barbaridad los jueces no tienen más *pruebas* que las acusaciones de la policía provincial, de los torturadores que le arrancaron a ese pobre obrero, por los medios que son conocidos, una declaración de culpabilidad! Los jueces de La Plata se han complicado una vez más con los verdugos, con los miembros del santo oficio que actúan en la provincia y han empujado hacia la celda de una prisión a un inocente.

Y se explica perfectamente el caso: de no condenar a Davidovich habría que procesar a la policía, empezando por el comisario Ramos, *alto* miembro de la banda. Los jueces, ante ese disyuntiva, optaron por aplastar a un inocente. Y la horda quedó en salvo y a cubierto ante la opinión pública — que *opina* con los remos inferiores. Los verdugos de mayor figuración, tanto de la provincia como de esta capital, estuvieron presentes durante el juicio oral y algunos declararon como testigos, de cargo, naturalmente. Santiago hasta se permitió calumniar al procesado afirmando que este había sido detenido una vez en compañía de ladrones conocidos (¿cómo él?) y que Davidovich era un ladrón que no registraba antecedentes...

Si hubiera un resto de decencia entre los miembros del poder judicial, a este verdugo se le haría comparecer ante el tribunal por calumniador, aunque más no fuera. Del jefe de investigaciones de esta capital, si que se puede opinar que registra antecedentes. Precisamente por que tiene tales antecedentes ha llegado hasta el puesto de verdugo que ocupa.

Davidovch, ese inocente obrero víctima del verdugaje de la provincia, ha sido condenado para dejar a cubierto la actuación de la policía en el asunto del Banco de San Martín. Se le aplica una condena monstruosa para disipar la atmósfera creada por las acusaciones de torturamiento que pesan contra los repelentes polizontes.

Protestamos con todo el color de nuestras convicciones contra esa monstruosidad jurídica, y el pueblo, todo el que conozca este hecho incalificable, debe hacer sentir su protesta como un latigazo justiciero contra el rostro de los verdugos y sus cómplices. Cuando a un inocente se le hunde en la cárcel a pesar de tener un defensor letrado, es que todos estamos propensos a correr la misma suerte.

La riqueza y la miseria

(De "Le Révolté" y "La Révolte", 1887)

(Conclusión)

VI

CONCLUSIONES

¿Cómo podrá la humanidad salir de la situación espantosa en que se encuentra Las soluciones que han sido propuestas para resolver la cuestión social son muy numerosas, pero pueden referirse a tres tipos principales: la solución cristiana, la solución estatista y la solución revolucionaria.

La primera de estas soluciones es absolutamente ilusoria, porque reposa casi exclusivamente sobre la esperanza en otro mundo, donde la vida será mejor que en éste. Los escritores conservadores que preconizan este sistema religioso creen, en efecto, que la miseria es absolutamente fatal aquí abajo; por una contradicción bastante extraña, esos teóricos de la providencia consideran a los desdichados como irremediablemente condenados al sufrimiento y no les ofrecen por todo remedio más que la limosna ocasional del rico y las alegrías inefables del paraíso. No se discute un sistema que culmina en la aceptación de todas las infamias terrestres bajo pretexto de que dios recompensará un día a los que hayan sufrido.

¿Es preciso atribuir a la teoría estatista un valor mayor que a la doctrina cristiana para la solución del problema social? En realidad, esperar del Estado la realización de la justicia es tan ingenuo como contar con el otro mundo para reparar los males de éste. Si la organización estatista hubiese podido hacer surgir una sociedad libre y dichosa, encontraríamos ejemplos en la historia, pero ésta nos muestra al contrario que en todas partes donde hubo jefes, un gobierno cualquiera, la tiranía reinó siempre, dividiendo a los hombres en castas, elevando a los fuertes, aplastando a los débiles, edificando y conservando su imperio por la muerte y por la esclavitud. Hay gentes que nos dicen en verdad, que eso pasó así hasta la época actual, pero que la civilización cambiará todo eso. Podríamos compartir esa ilusión si no tuviéramos ante nosotros el espectáculo de países perfectamente civilizados y sin embargo absolutamente incapaces de establecer un estado social soportable bajo la égida de su gobierno. ¿Cómo podríamos creer en el ideal estatista cuando vemos a los pueblos más instruídos y los más civilizados de Europa ocupados únicamente en armar millones de soldados para hacerse la guerra y discutir las ignominias de sus diplomáticos que traman, en las sombras, obras de muerte? Si conservamos el Estado, tendremos jefes y soldados, y por tanto siempre la guerra, porque las naciones separadas por fronteras políticas continuarán sin cesar envidiándose y odiándose. Bastará a un bandido galoneado lanzar a unos contra otros al grito horrible de ¡Dios y patria! Aunque todas las naciones no llegasen a formar más que un solo grupo, bajo el poder de un jefe único (lo que es imposible con la organización política) no por eso estaría mos más cerca de la solución social, porque la lucha entre los hombres cambiaría simplemente de carácter y el mal social continuaría diezmando. Imaginad al mundo entero organizado en república federativa, suponedle pacificado completamente y no estaríais aún en el derecho de afirmar que la justicia reinará sobre la tierra, porque, en tanto que haya jefes y súbditos, los políticos serán los amos; veríais bien pronto fraccionarse vuestra república universal en satrapías y en reinos; vuestro edificio se derrumbará. Si políticamente llegase a quedar en pié, socialmente se disgregará por la fuerza de las cosas, porque la justicia no puede reinar donde la desigualdad reina y el Estado implica forzosamente la desigualdad.

El Estado es el gran enemigo que hay que destruir, es el edificio monstruoso que hay que socavar, porque no tenemos esperanza alguna de poder, reparándolo, hacerlo habitable. Todas las formas políticas del Estado son, en efecto, funestas: la monarquía absoluta es infame; ved a Rusia, la horrible tiranía del zar, las deportaciones, los desterros; millones de víctimas. La monarquía imperialista es también odiosa; ved a Alemania con su sombra de parlamento y su bruto, el canciller de hierro, que reina por la expulsión y el estado de sitio. La monarquía parlamentaria es repulsiva; ved a Inglaterra, los landlords que hacen morir de hambre a Irlanda, los mercaderes que se enriquecen desangrando a las colonias, y en todas partes los privilegiados aplastando a los débiles. La república, en fin, que debería ser la forma política más perfecta, es un régimen casi tan malo como los otros, de la cual no se puede esperar nada desde el punto de vista social. El ejemplo de los Estados Unidos, de Francia y Suiza lo prueba, hasta tal punto, que hay que estar totalmente desprovistos de sentido político para creer en la eficacia del régimen democrático. ¿Qué es en efecto el sufragio universal sino la explotación desvergonzada del pueblo por un puñado de políticos ávidos, conservadores o radicales, que se disputan el poder, no para realizar reformas, sino a fin de poder llenar de dinero y de honores en la mesa del presupuesto siempre bien servida gracias a la imbecilidad del elector. Esos políticos, hemos podido verlos en la obra, sabemos lo que han hecho en América y lo que están en tren de hacer en Francia; podemos estudiarlos también en Suiza donde en una escala más pequeña se entregan a las mismas dilapidaciones financieras a la misma explotación de la cosa pública en beneficio de los hermanos y de los amigos. Lo que hace por lo demás el régimen democrático tan impotente como los otros para resolver el problema social, no es tanto la canallería general de los partidos políticos como su existencia misma, que lleva a la lucha y hace absolutamente fatal la dominación de algunos. ¿Cómo podríamos pedir la realización de la justicia a gentes que pasan su vida dando asaltos al poder cuando son los más débiles y en aferrarse a él cuando se han vuelto los más fuertes?

Reconozcamos, pues, que la única solución lógica del cruel problema es la revolución social, pero con todas sus consecuencias: abolición de la propiedad individual y abolición del Estado. Es locura, en efecto, no perseguir más que la supresión de uno de esos dos flagelos, como hacen los colectivistas; si queremos destruir para siempre la miseria, hay que atacar simultáneamente esas dos formas de la tiranía y destruirlas ambas. Cuando no haya gobierno, ni diputados, ni políticos, toda esa turba de inmobles canallas, cuando la tierra las fábricas y las casas sean de todos, la humanidad podrá organizarse espontáneamente en grupos verdaderamente libres y autónomos; la anarquía, es decir, la asociación de los hombres libres e iguales viviendo fraternalmente, reemplazará la odiosa sociedad actual. Pero esta substitución no puede hacerse más que por la fuerza, porque jamás la clase dirigente consentirá en devolver todo lo que posee ilegalmente.

Es por eso que decimos atrevidamente a los campesinos y a los obreros, para quienes hemos escrito este estudio: La sociedad actual rebosa de productos de todas clases debidos enteramente a vuestro trabajo; morís de hambre y existen días veces más alimentos de los necesarios para nutrir ampliamente a todos los hombres; carecéis de los objetos más indispensables para la vida y sin embargo la industria fabrica tres veces más productos manufacturados de lo que las necesidades exigen; mientras que hay en Europa y en los Estados Unidos 200.000 personas que tienen una fortuna superior a un millón, hay entre vosotros 70 millones de individuos que viven absolutamente en la miseria. Y bien, el remedio a todos estos males está en vuestras manos. Sois vosotros, los trabajadores; 180 millones, tenéis frente a vosotros un puñado de ricos repuestos y la turba de los burócratas sumisos que huirán a la primera debacle, tenéis el derecho y la fuerza en vuestro favor; levantaos, pues! Tomad la tierra, tomad los instrumentos de trabajo, tomad las fábricas, tomad las casas, instalaos en lo que os pertenece, haced la revolución social.

Eliseo RECLUS

"EN EL CAFE"

La nueva edición del conocido folleto de E. Malatesta, ampliada por el autor, con prólogo de Luis Fabbri y traducida por el camarada Santillán, acaba de ser editada y puesta a la venta por la Editorial LA PROTESTA. "En el café" consta de 112 páginas, con tapa en colores, y se vende al precio de 30 centavos.

DE TUCUMAN

A los componentes del C.A. "Fuerzas Libertarias"

En LA PROTESTA de fecha 19 del corriente aparece una "aclaración", hecha por cuatro de los componentes de dicho cuadro.

Bien; en ella se presentan como víctimas de los camaradas de Tucumán y en especial del compañero Fauto Martín. ¡No somos tan frágiles de memoria! Lo dicho por el compañero F. Martín y otros, lo ratifico. Y si no, veamos. Dicen: "Esperamos y deseamos con ansias que el compañero F. Martín nos diga cuándo el cuadro ha sido depositario de la propaganda que responde a "Nuestra Palabra". Que determinados hombres distribuyan esa propaganda, con eso no nos justifica que el cuadro sea cómplice o partidario de dicho grupo". De los firmantes, ¿cuál de ellos no repartió "Nuestra Palabra" o no anduvo del brazo del señor Montoya o de la señora Arredondo? Ninguno. A excepción de Arias, ¿no hablaron todos en un mitin de la S. de R. O. de Costureras, formando una sola amalgama con ña Nazaria, don Montoya y una "oradora" del cuasi partido comunista? Que lo desmientan.

Hasta ayer, ¿no gritaban a la par de los agentes del palabrerismo" en esta sucursal, de que LA PROTESTA era dictadora y política?

¿No eran ellos los que formaban "barra" al señor Montoya cuando irrumpía en las reuniones con sus desplantes matonescos? ¿No eran ellos los que en el local de la B. "Germinal" iban a cantar tangos milongueros, dando la sensación de encontrarnos en un cabaret, antes que en un local obrero? ¿Y éstos son los Foristas fervientes, que "forzosamente tienen que gritar bien alto, cuando alguno quiere enlodarla y exigirle que concrete las acusaciones que a nuestra institución regional haga"? De ser así, ¿por qué no le exigieron concretos a Ramos, antes de hacerle "barra"?

En el terreno de las ideas, las organizaciones, los centros, los grupos y agrupaciones no se miden por sus declaraciones de principios, más o menos rimbombantes, sino por su consecuencia con ellos. Y los actuales componentes de "Fuerzas Proletarias" han dejado algo que decir.

He ahí por qué los hemos juzgado como malos.

En lo que respecta a la actitud asumida por el compañero Martín, frente a Ramos, la fundamentó lo suficientemente bien, y todos los compañeros — a excepción de algunos de "Fuerzas Proletarias" — estuvimos de acuerdo en que no se le diera beligerancia a quien no tenía ninguna solvencia moral.

Objetaban no conocer el asunto de "Nuestra Palabra"; compañeros hubo que pasaron lasgos días explicándoselos, en vano.

Si, como en su última reunión lo reafirman, están con la F. O. R. A., trabajen por su engrandecimiento, pero depongan esa actitud de víctimas nuestras y convénzanse de una vez que han caído en un error.

Y en lo sucesivo es de esperar que el cuadro "Fuerzas Proletarias" no se preocupe tan sólo de llevar obras teatrales a escena, sino también por conocer lo que dicen amar. El desconocimiento absoluto del pacto federal, del asunto "Nuestra Palabra" y de muchos problemas de actualidad, lo demuestran.

¡Que la lección les aproveche!

M. SAAVEDRA

——(oo)——

CUESTIONES FERROVIARIAS

Nuevamente los ferroviarios fuimos víctimas de las eternas maniobras de la Confraternidad y de la "Federación" adherida a la Usa. Ambas entidades, aprovechando el descontento de los trabajadores, se disputaban el derecho de representar a los ferroviarios, usando de las armas más cobardes para levantar sus centrales que aparentemente viven divorciadas, no por razones de ideas, sino por ambiciones de camarilla.

Y a pesar de todo esto no pasarán muchos días en que estarán todos juntos para evitar que se levante la auténtica Federación Obrera de Sindicatos Ferroviarios, con su órgano, "Emancipación Ferroviaria".

Los dirigentes de La Confraternidad, amparados por las empresas, por el gobierno y apadrinados por los socialistas en el parlamento, nos ganaron esta partida, y los duchos comunistas, tan listos, se vieron obligados a tocar retirada, mientras La Confraternidad se apuraba a liquidar el asunto bien premeditado, adjudicándose el triunfo de haber hecho aumentar el sueldo con la amenaza de trabajo a reglamento, que no pasó de ser una venta, por lo que en nada pueden envidiar a los directores del obrerismo inglés.

Los cándidos e idiotas que marchan a remolque de cual quier acontecimiento político, aplaudieron el pretendido triunfo, y en recompensa del engaño hecho, ahí los tenéis nuevamente sirviendo, moral y materialmente, al partido socialista.

Según leo en "El Obrero Ferroviario" número 87, sobre los aumentos de sueldos para el personal no escalafonado, "continúan los propósitos de arreglos amistosos con las empresas". ¿Y qué quiere decir ésto, señores confraternales y demás recua de estúpidos ¿Acaso no es verdad que mataron esa manifestación de rebeldía por mandato de las empresas? ¡Sí! Cobardes y cretinos, lo que temíais era que los hombres de responsabilidad orientaran el movimiento y entonces sí que hubiérais perdido las esperanzas de formar la C. O. A., para adherirla a la Federación Internacional de Amsterdam, para así tener más campo para vivir de los pocos ferroviarios que os siguen.

Una prueba de lo que decimos es vuestro último congreso, al cual le disteis un realce que no tenía. Decís que vuestro congreso fué un alto exponente, y mentís a sabiendas. El obrero ferroviario manifiesta el descontento en todas partes y más por la adhesión a la C. O. A., que les impusisteis sin consultar la opinión del gremio en asambleas convocadas con ese objeto.

R. HAUSER

Los crímenes de la "justicia" en el presidio de Sierra Chica

EXPOSICION AL PUEBLO

La opinión pública del país ha tenido ocasión de informarse en determinadas circunstancias de multitud de atrocidades cometidas por los carceleros en las personas de los presos, dentro del presidio de Sierra Chica. Como resultado hubiese sido lógico esperar que ella se manifestara en movimientos de indignación y de repudio contra procedimientos de barbarie que no autorizan ni las leyes ni los sentimientos humanos. En cambio, se ha podido constatar que el pueblo permaneció, por regla general, sordo a los gemidos de las víctimas, a la descripción de crueldades inauditas y al clamor de las denuncias. ¿Es posible creer que un pueblo no caído todavía en un grado inconcebible de abyección, consienta impasible que se sacrifiquen alevosa e impunemente los seres humanos caídos en lo más hondo de la desgracia personal? ¿Es admisible que en un país considerado relativamente a un alto nivel de cultura y con sentimientos desarrollados por numerosos núcleos de tendencias libertarias, haya un pueblo entero que se haga cómplice de la ferocidad malsana que a la sombra de las rejas germina en el alma de los carceleros? Nosotros tenemos arraigada la convicción de la fuerza propulsora del progreso, de la fraternidad y de la libertad que existe inagotable en el pueblo, y no podemos, por tanto ,creer que su indiferencia se deba a crueldad ni mucho menos a connivencia con los opresores. La causa de su impasibilidad la encontramos en el hecho de la poca confianza que le merecen las denuncias de desmanes carcelarios, considerándolas unas veces producto de los antagonismos políticos y otras engendros ficticios del descontento natural de los recluídos.

Nosotros, que no somos políticos, que hemos dejado ya de sufrir el encierro y que hemos permanecido próximamente cinco años observando su régimen, nos creemos obligados a disipar las falsas versiones que personas poco interiorizadas hayan podido difundir, y exponer escuetamente, sin apasionamientos, el estado de aquel penal; y suponemos que las circunstancias apuntadas servirán de garantía de la seriedad de nuestra información.

Tendríamos que disipar, por ejemplo, relaciones hechas por periodistas que han pasado de rondón por el presidio, que han contemplado por un instante su aspecto exterior: la forma de los pabellones, los jardines que los circundan y la posición de las dependencias, y que, sin penetrar nada de la vida interior, han hecho creer que ésta estaba regimentada en armonía con las prescripciones legales y los objetos que se le asignan a la cárcel. Así fué como se habló muchas veces de la buena alimentación que se les suministraba a los presos, cuando éstos gemían continuamente de hambre, eran calaboceados porque lo revelaban y debían, como último recurso, comer las velas que les sirven para alumbrarse. Así también se ha elogiado la higiene que reina, siendo la verdad que la inmundicia se cubre pulcramente. El visitante no ve más que las galerías aseadas con esmero y determinadas celdas preparadas teatralmente para producir el efecto desedo; pero no se apercibe de que cada celda es una letrina, puesto que en ella el recluído tiene que conservar día y noche el agua sucia, los orines y los excrementos. Esto en la estrecha celda herméticamente cerrada (pues la ventana se cubre de noche con un postigo metálico, sin que ninguna medida de seguridad lo reclame); durante los días un poco calurosos, hierve dentro del zambullo, lo que constituye un foco de miasmas e infección. Obsérvese que ningún guardián abre las puertas de las celdas, sin encender previamente un cigarrillo a efecto de contrarrestar los malos olores. ¡Cómo será para los presos, que viven encerrados en esa atmósfera!

Del mismo modo tendríamos que desmentir al diputado socialista Giménez, que en agosto de 1924 dijo a los lectores de "La Vanguardia" que había visto allí unos calabozos inutilizados por la benevolencia de las autoridades. ¡Qué sangriento sarcasmo le hizo ese "defensor del pueblo" a los que diariamente son torturados en los "calabozos de aislamiento" a que se refería, y en particular a los que han estado siendo asesinados en ese lugar, con los baños y estrangulamientos!

En cambio, debemos confirmar otra clase de noticias dadas al público anteriormente, y agregar algunas que no son conocidas.

No cabe en los límites de esta exposición, analizar las causas y las formas de los numerosos atropellos cometidos con los presos, pero podemos aseverar en términos generales, que las primeras obedecían a la torpeza, al despotismo y a la necesidad de aterrorizar a los hombres, para que no murmuraran de las esquilmaciones de que eran objeto en la alimentación, y las segundas tomaban las variadas formas de tortura propias de los más brutales regímenes, desde la inmersión en la pileta y el apaleamiento, hasta la reprimenda soez e irracional.

La más fuerte e inesperada de las impresiones que recibe el preso al entrar en el presidio, es la de encontrarse acorralado e impotente a merced de sus guardianes, y viendo su vida sin la más mínima posibilidad de defensa, se apodera de él la idea de que se halla expuesto a ser asesinado irremisiblemente, cuando así se le antoje a cualquier carcelero. De ahí un estado de angustiosa zozobra que dura todo el tiempo que permanece allí y que a unos los hace encanecer rapidamente y a otros los conduce a la locura. Pero, por si estas condiciones no fueran suficientes para producir esta impresión, vimos que durante la administración del director Onagoity, éste o el alcaide entrevistaban a los recién ingresados e intencionalmente, a base de retincencias alarmantes, les infiltraban la idea de que serían asesinados por la más mínima infracción al reglamento, llegando en ocasiones a manifestarlo abiertamente. ¡Es incalculable y quizás inconcebible los estragos mentales que este procedimiento produjo!

Por lo demás, esos funcionarios, ineptos y perversos, no se pararon en las amenazas, sino que las materializaron en hechos horrorosos. El penado 366 fué una de las primeras víctimas del régimen terrorífico que acentuó el alcaide Blanco, quien lo hizo enloquecer a fuerza de golpes y baños. Ese preso murió no hace mucho, atado a un poste como una bestia rabiosa, en el hospicio Melchor Romero. Trás él, y por exclusiva torpeza de la dirección, buscó refugio en el suicidio el penado 174, llamado "El Hindú". El 190 contrajo la tuberculosis a consecuencia de los numerosos baños que se le aplicaban, y cuando exponía sus dolencias al médico, éste, en connivencia con los carceleros, le decía: "¡Pero si no tenés nada, hijito!" Al fin se decidieron a mandarlo al hospital y el "hijito que no tenía nada" falleció en el camino...

Pero, ¿sería posible citar todos los hechos análogos que hemos presenciado en cinco años?

Bastaría citar las circunstancias del suicidio del penado 330, que al alborear el 25 de Mayo de 1925, como un mentís rotundo a las garantías constitucionales que esa fecha evocaba, tuvo necesidad de buscar un poco de sosiego ahorcándose en los barrotes de la ventana.

De los presos que fueron torturados por medio de los baños hasta el punto de dejarlos agonizantes, se podrían citar centenares.

Frente a estos hechos surge una interrogación: ¿Qué medios tiene la sociedad para evitar que los carceleros desahoguen sus malos instintos y se ceben en las dolientes carnes de los presos?

En el mes de octubre, a consecuencia de denuncias formuladas, el P. E. de la provincia mandó una inspección a aquel penal, con el encargo de comprobar la veracidad de los hechos denunciados. El cúmulo de testimonios contra la acción de las autoridades fué tal, que el inspector optó por rechazar parte de ellos, por considerar demasiado probadas las denuncias.. De esos testimonios se desprendía toda la responsabilidad criminal que se había denunciado y se aclararon otros hechos delictuosos. Era de esperar que los culpables fueran, por lo menos, retirados de las funciones que desempeñaban. Pero nada de eso se ha hecho. El único exonerado fué el alcaide Blanco. ¿Y sus autorizadores, y sus cómplices, y sus instrumentos? El alcaide no fué retirado por la acción delictuosa de sus funciones y sí por rencillas de índole política ligadas a intereses materiales. En Sierra Chica hay un caudillo, que es el abastecedor de carne del presidio. Este, en aquel tiempo que se acercaban las elecciones, había dicho con laconismo de señorzuelo onmipotente: "Yo les voy a dar gente y carne para las elecciones, pero me tienen que sacar a Blanco'. Y, en efecto, los intereses del caudillejo fueron satisfechos y defraudados los de la legalidad. En nombre de las leyes y de la legalidad se realizó una baja maniobra política.

Pocos días antes de llegar el inspector, se había asesinado a un preso, el 523, en los calabozos que decía el socialista Giménez que no se usaban. Este preso había sido apaleado brutalmente poco antes, y el primer domingo de octubre, como si la visita que hizo el legislador Di Tomaso hubiese animado a los criminales, terminaron con él, sin que se pueda decir cómo. ¿A consecuencia de los golpes, se le abrieron las lesiones anteriores determinando una hemorragia? ¿Lo extrangularon en la pileta mientras le daban el baño? He aquí la duda. El preso apareció colgado a la mañana siguiente del ventanillo del calabozo, por medio del calzoncillo Además de los muchos indicios que niegan la posibilidad del suicidio, hay una prueba material que lo niega abiertamente, y es que ninguno de los presos que han estado recluídos en los mismos calabozos ha podido nunca alcanzar la ventana. ¿Cómo ha podido colgarse un hombre postrado por los golpes? La conciencia de todos los habitantes del presidio responde: ¡Lo han colgado!

Quien había dirigido esa maniobra macabra era el auxiliar Pisano, un hombrachón rústico, tipo de garra, que está puesto en el cargo en calidad de sicario. Al inspector se le hicieron muchas denuncias de hechos de sangre realizados por el siniestro personaje, el inspector tuvo ocasión de comprobar esas circunstancias. ¿Y? Pues Pisano sigue en su oficio de *regenerador*. Tampoco el inspector investigó las denuncias sobre el personal sanitario, a pesar de los graves hechos que se le expusieron contra el médico y el boticario. Uno de nosotros hemos sido víctimas de una infección intestinal y de un principio de intoxicación, originadas por la falta de atención con que se trata a los enfermos. Y cien enfermos han sufrido consecuencias análogas.

Los cambios habidos en el personal del presidio a raíz de la inspección, fueron más que la exoneración del alcalde; pero todos obedecieron a intereses particulares.

Más de un año hacía que el cargo de secretario de la dirección estaba anulado, y no se hacía sentir la necesidad de él. La obra más significativa del inspector fué colocar un amigo suyo en el puesto. Aquí es oportuno reflexionar que no sólo importa saber cómo se maltrata a los presos, sino también cómo en nombre de ellos se explota al pueblo con burócratas parasitarios.

No guiándonos la malevolencia, hacemos la justa salvedad de que la ida del inspector puso término a la escasez de comida; pero, ¿en qué condiciones y cuánto durará? Desde que se aumentó el racionamiento, varias veces ha estado la comida peor que antes, por falta de suministros de parte del gobierno y ya se ha rebajado dos veces ese aumento, pudiéndose colegir que en poco tiempo quedará en iguales condiciones que antes.

Para otras cuestiones, el inspector fué pródigo en promesas: prometía suministro de sábanas, ropa interior — que no se han dado —; prometía abonar los trabajos realizados, y sin embargo, se han soltado presos del presidio que no tenían ni para pagar la primera comida que debían hacer en la calle, que no tenían familia ni apoyo y que salían enfermos (penado 622).

Ante la opinión pública se había debatido la cuestión de los sistemas morales o de los castigos corporales para regentear a los presos. Nuestro criterio particular es que los sistemas "morales" en las cárceles serán siempre una superchería; pero si la intervención del P. E. se atribuía el objeto de morigerar los castigos violentos, podemos asegurar que la dirección actual ha implantado sistemas represivos más violentos y crueles que la anterior.

Hagamos un parangón. La dirección pasada empleaba los castigos contundentes. En casos de conatos de fuga realizados sin violencia, se aplicaba el baño y algunos días de calabozo, o, como sucedió con el penado 318, se le partía la cabeza de un machetazo. La dirección actual no les abre la cabeza ni emplea los baños, pero aplica una tortura nunca vista en el presidio: el plantón. Ultimamente fué olvidado en la cantera, el penado 309, el cual al verse solo echó a andar campo afuera. No hubo ni premeditación, ni intención, ni violencia, pues lo detuvieron tranquilamente y comenzaron con él una serie de torturas. Sin tener en cuenta su extremada debilidad (un hombre anémico en último grado) lo sometieron a seis horas diarias de plantón durante un mes y el encierro sin ninguna pilcha ni ropa de abrigo en el calabozo..

Pasado este mes le dieron la colchoneta y pasó así dos meses más en el calabozo.

En atención a ésto, sería bueno preguntar a los médicos y a los higienistas, cuáles serán los resultados de esas torturas, y estamos seguros que no disentirían con nosotros que afirmams que es un asesinato lento y que lo menos que puede acarrear es la tuberculosis. Luego preguntaríamos a los psicólogos sobre la influencia que en el espíritu humano tienen tales circunstancias, y nos dirían que pervierten siempre, formando de los fuertes monstruos feroces, y de los débiles idiotas perniciosos.

¿Y cuál ha sido el delito de ese preso? ¿Cuáles procedimientos son más bárbaros, el golpe violento de antes o la tortura despiadada de ahora?

Citamos otro hecho vandálico. El penado 342 es una víctima del trabajo carcelario. Un bloque de piedra cayó sobre él y le trituró el cuerpo, salvando la vida milagrosamente, pero quedando con las piernas y manos destrozados. ¿Quién compensa estos desastres del preso? Nadie. Cualquier hombre de medianos sentimientos le guardaría algunas consideraciones por su desgracia y por su estado, aun cuando ese hombre fuera un carcelero. Pero los que dirigen el penal, prueban inusitada bajeza en sus sentimientos, pues hace poco, por una simple palabra más o menos ofensiva, se abalanzó sobre él una jauría de guardianes y lo sacaron del pabellón hasta el calabozo arrastrándolo por el suelo, y, ¡oh sarcasmo horrendo! a ese lisiado se le hizo inaugurar el castigo de los plantones, con sus piernas quebradas.

Antes de que fuera el inspector Delgado a implantar los sistemas morales, jamás se había aplicado calabozo porque algún día un preso faltara al trabajo. A nuestra salida había penados, como el 456, a quienes por dicha causa se les había sometido a calabozo, pan y agua, a punto de que tuvieron que aplicarle inyecciones para que no muriera una noche.

Para comprender el absurdo brutal de esto, hay que explicar que los presos nunca se niegan al trabajo, y lo prueba el hecho de que antes, la prohibición del trabajo era un castigo. Las situaciones violentas, pues, las crean artificialmente los mismos dirigentes, y suelen ser producto de injusticias inaguantables que cometen con el preso en el trabajo.

La anterior administración, aparte de los castigos violentos, los castigos ordinarios que aplicaba consistían en calabozo por un tiempo de dos a ocho, y dando uno de descanso por cada dos que se pasaban en el castigo. Ahora los castigos ordinarios son de quince a veinte días, sin ningún día de descanso en la celda.

A través de estos datos cualquiera colegirá que la barbarie carcelaria ha recrudecido. El anterior sistema de calaboceadas estaba más en carácter de corregir; porque la reclusión alternada de los días tendía a provocar la reflexión del que era objeto de la medida. Ahora, por el contrario, tiende a anonadar, embrutecer y desesperar, conduciendo a esos extremos de sufrimiento, agotada la sensibilidad, se alzan impetuosos los sentimientos de odio y el deseo de desquite.

Con lo antedicho queda demostrado que el mismo régimen de violencia y castigos corporales que reinaba antes de la intervención al presidio, reina ahora con la administración que surgió de ella. La investigación no fué una medida destinada a corregir los desmanes de los carceleros, sino que, como todo lo que ejecuta el gobierno, servidor de intereses particulares y tendencias políticas, tendía principalmente a apaciguar la protesta pública, sin otro cambio que el de las personas poco gratas al caudillismo predominante. Por esto comprendemos que el gobierno está incapacitado para evitar los atropellos carcelarios, y que incumbe al pueblo refrenarlos.

Además de los casos concretos de recrudescencia brutal que dejamos expuestos, hay uno que revela elocuentemente el estado deprimente del régimen carcelario, y es que, estando al frente del establecimiento el subdirector Pereyra, hemos visto enloquecer 3 penados en el término de una semana (473, 64 y uno que ocupaba la celda 221). ¿Por qué enloquecen estos hombres? No enloquecen por el sólo hecho de hallarse encerrados y sufrir el quebrantamiento de los lazos afectivos de la vida ordinaria, sino porque los encargados de regimentar el presidio rodean al preso de una atmósfera aterradora, matando en él los más leves destellos del sentimiento humano, impidiendo con prácticas feroces la más insignificante manifestación de la personalidad individual y generando toda clase de aberraciones mentales.

¿Han sido las cárceles creadas para producir brutos sin ningún sentimiento de dignidad ni de responsabilidad personal, serviles y dementes? No nos toca analizar la génesis carcelaria, pero podemos asegurar que sus resultados son esos, que el presidio es un pudridero de almas, que es un foco de corrupción para la sociedad, que allí se elaboran a diario elementos aviesos y vesánicos destinados a contaminar las costumbres sociales, que todos somos responsables del crimen que en nombre de la "justicia" se comete con centenares de seres humanos, y que tenemos la obligación urgente de poner coto a esas fechorías.

Nosotros cumplimos un deber denunciando los hechos; al pueblo toca reflexionar y manifestarse contra el crimen carcelario.

Jesús A. GOMEZ — Angel GARCIA.
Junio de 1926.

F. O. L. BONAERENSE

Para protestar contra la condena de Sacco y Vanzetti y contra la mordaza policial, la Federación Obrera Local Bonaerense tiene organizada una conferencia pública en Valentín Alsina (Avellaneda), calles Campos y Camino Real, hoy domingo, a las 15 horas. Se pide a los compañeros activen la propaganda a fin de que este acto adquiera las proyecciones de una verdadera demostración de nuestro espíritu de solidaridad y justicia.

EL CONSEJO

O. LADRILLEROS Y A.
(Quilmes)

Realizará un mitin en pro de Sacco y Vanzetti, hoy domingo, a las 9 horas, en la plaza de la feria de Quilmes.

Se invita a este acto a los trabajadores de la localidad y pueblos vecinos.

LA COMISION

FEDERACION O. LOCAL ROSARINA

PRO SACCO Y VANZETTI

Para protestar contra el bárbaro y criminal propósito de los sayones de Yanquilandia, esta institución realizará los siguientes actos públicos:

Hoy domingo, gran mitin público en la plaza Sarmiento, a las 15 horas. Hablarán varios oradores.

FEDERACION OBRERA LOCAL
(San Rafael — Mendoza).

Para hoy domingo, en su local social, calle Olascoaga e Irigoyen, esta Federación tiene organizado un mitin de protesta en pro de Sacco y Vanzetti. Se invita a este acto a todos los trabajadores de la localidad.

EL CONSEJO

FEDERACION OBRERA LOCAL
(Tandil)

Reiniciando la campaña de protesta por la condena de Sacco y Vanzetti, interrumpida por el último malón policial, la F. O. Local efectuará una conferencia pública hoy domingo 27, a las 14 horas, en las calles Pintos y Rodríguez. Hablarán varios compañeros y el delegado de la F. O. R. A.

—— (o) ——

EL SABLE PRETENDE CORREGIR LA NATURALEZA

El poder infernal del sable, que es tan perjudicial como el inquisitorial de la sotana, está invadiendo las filas obreras en estas ciudad, y tal vez no tardemos mucho en ser, como los chaqueños, espectadores de uno de esos hachos macabros en que la milicia tan bién se sabe desempeñar.

Hoy toca el zarpazo militar a los obreros de la destilería de petróleo de La Plata, de donde son arrojados a la calle por el coronel Mosconi, por el delito de procrear.

Parece que ese jefe tiene adversión a los hombres que son padres. Y, ¿qué quiere ese coronel? ¿Convertir a los obreros fuertes, sanos, capaces de procrear, en recua de eunucos?

Seguros estamos que ese militar gritaría desaforadamente contra el soldado que no cumpliera con lo que él le impusiera como deber, y así mismo la humanidad debe gritar contra ese hijo de Marte, que quiere imponer su desgraciada autoridad para que los hombres no cumplan con los deberes que les impone la naturaleza.

Este "progresista" hombre de armas, parece que no ha encontrado mejor renglón para hacer resaltar su personalidad que el perseguir a los obreros padres de familia, a quienes quita el trabajo "porque no quiere obreros con hijos", como si el mundo dependiera de su voluntad. ¿Qué filosofía será esa ?

Eso no es nada más que el efecto del ¡yo mando!, que es habitual en los hombres de sable, que consideran que es igual llevar un btallón a la muerte que conducir un pueblo a la prosperidad, a donde no es posible ir sin los niños y mucho menos sin trabajar.

La cosa no es tan fácil como parece, porque esa inconsulta medida, que no puede calificarse de inocente, sino de ignorante, lleva en su mal instinto una fuerte dosis de

criminalidad, por cuanto pretende desalojar al obrero honesto y honrado de la senda de la moral para arrojarlo al campo de la relajación y la inmoralidad.

Los gobiernos, que se atribuyen el título de conductores de pueblos, deberían darse cuenta que ese coronel hace esfuerzos por "incendiarlo" y que bien se le podría relevar, porque seguramente no ha de ser irremplazable, ni su actuación deseable, ni mucho menos eficaz.

Quien quiera puede ver en La Plata enorme número de obreros jóvenes, sanos, hábiles y fuertes, ambulando ociosos, a pesar del ánimo que tienen para trabajar, por que así se le antoja al coronel Masconi.

G. A. L.

La Plata

(o)

COSAS DEL VULGO

Hay personas que aun desconociendo las cosas en su superficie, se creen con derecho a discutirlas en su fondo. A mi entender, se puede discutir aunque equivocadamente, pero teniendo una base en que apoyarse. Sin embargo, no lo entienden así los que sin saber lo que hablan, y con tal de no ceder, dicen cada barbaridad que da lástima.

Por ejemplo: que el "partido" anarquista sea muy bueno, que hable muy en favor de los trabajadores, pero si llegara a mandar, que es lo que busca, será como los otros. Esto da una idea de los conocimientos que puede tener el que lo dice, aunque se deduce que no está conforme con ningún partido, cuyas promesas sólo son anzuelos para pescar incautos. Algo es algo, pero no se toman la molestia de pensar más. Son seres neutros, seres sin mentalidad, oyen, (según dicen) a un socialista y ven que tiene razón. Lo mismo si oyen a un comunista, como si escuchan a un anarquista, le dan la razón también.

Esto es no tener idea propia, y por lo tanto están incapacitados de analizar, y su falta de conocimientos los obliga a decir cualquier cosa, cuando conversan con alguno. Y que no se les hable de leer un libro bueno que pueda llevarles un poco de luz a la tenebrosa oscuridad en que viven. Estas pobres gentes creen ver jeroglíficos en la lectura, y por no tener el trabajo de descifrarlos, encuentran más fácil ir al boliche a tomar la "copa" y a jugar al "truco". Siempre la ignorancia conduciéndolos a quebrantar su salud física y moral.

Concepción MENDEZ

(o)

A los suscriptores en general

Avisamos a los suscriptores, tanto de la capital como del interior, que adeuden al diario en concepto de suscripciones, que de no ponerse al corriente antes del día 5 de julio, se les suspenderá el envío de LA PROTESTA para esa fecha.

Los agentes de las localidades en que está atrasada la cobranza, deben apurarse a hacerla efectiva, enviándonos lista con el estado de los suscriptores.

La buena marcha del diario requiere que tomemos esta medida contra los morosos voluntarios.

LA ADMINISTRACION

"IDEARIO" de R Mella

Un grupo de camaradas de Gijón, a raíz de la muerte de Ricardo Mella, tomó a su cargo la iniciativa de editar sus obras — artículos, conferencias, folletos, etc. —, en varios volúmenes que fueran algo así como la síntesis del más completo exponente de las ideas anarquistas en España. Bajo el título genérico de "Idearío" será publicado todo el material reunido y que responde a diversas épocas de la actividad propagandista de R. Mella.

El primer volúmen ya apareció y de él hemos recibido una buena cantidad para la venta. "Idearío" es un conjunto de artículos que aparecieron en varios periódicos de España, los que están agrupados en las siguientes materias o denominaciones: Prólogo de José Prat. — Doctrina. — Crítica social. — Educación libertaria. — Táctica. — Evolución y revolución. — Violencia. — Libertad y autoridad. — Ensayos filosófico-literarios. — Ideas iconoclastas. — Moral. — Temas sociológicos. — Pedagogía. — Vida Española. — Hombres representativos. — Trabajos polémicos. — Lecturas.

Consta este primer tomo de "Idearío" de 336 páginas, formato mayor, y se vende al precio de 2 pesos.

Háganse los pedidos a esta administración, acompañando el importe.

(o)

"Crítica revolucionaria"

La Editorial Mundial, de Barcelona, publicó en un tomo de 229 páginas varios artículos seleccionados del compañero Luis Fabbri. Constituyen ese libro los trabajos que llevan el título que a continuación transcribimos.

Períodos de crisis — La función anárquica en la revolución — La huelga general, el 1.º de Mayo y la agitación por las 8 horas de trabajo — El individualismo stirneriano en el movimiento anárquico — El movimiento obrero en una encrucijada: Reformismo o revolución — Influencias burguesas sobre el anarquismo: I. La literatura violenta en el anarquismo; II. Influencias burguesas sobre el anarquismo: III. El uso de la violencia y los anarquistas; IV. La violencia del lenguaje en la polémica y en la propaganda — El sindicalismo — El miedo a la libertad — La legislación social — La organización.

Se vende en esta Administración al precio de 80 centavos; por cantidades, el 25 por ciento de descuento.

Movimiento obrero

HUELGAS

COCINEROS, PASTELEROS Y A.
(Mendoza)

UN CONFFLICTO—

Ponemos en conocimiento de todas las entidades adheridas a la F. O. R. A. que este sindicato está en conflicto con algunas casas, por lo que pedimos se abstengan de venir a esta provincia a trabajar obreros del gremio, hasta nuevo aviso.

Tenemos conocimiento que los burgueses han acordado pedir personal a Buenos Aires. Esperamos no hagan traición.

EL SECRETARIO

METALURGICOS UNIDOS

Ponemos en conocimiento del gremio, especialmente a los herreros de obra, que el personal de los talleres Coladilla y Prieto, sito en Olaya 1370, o Figueroa 254, se halla en huelga desde hace varios días.

El conflicto fué motivado por haberse negado el burgués a pagar los jornales retrasados que adeuda al personal, alegando que no tiene dinero.

Es de esperar que ningún trabajador que no quiera ser un vil instrumento de aquellos que lo explotan, vayan a traicionar una causa tan noble y justa como la que en estos momentos defienden sus hermanos de dolor y de miseria.

¡Solidaridad, trabajadores!

LA COMISION

MOZOS Y A. DE LA CAPITAL

Esta sociedad pone en conocimiento del gremio y de la clase trabajadora en general que desde el miércoles 2 del corriente se halla en conflicto con el dueño del café "Sportman", sito en Rioja 1976 (Parque Patricios) por desconocimiento del pliego de condiciones que tiempo ha firmara con su puño y letra, despidiendo con fútiles pretextos al personal que se hallaba trabajando en lo casa.

Por lo tanto, se recomienda a todo obrero del gremio no aceptar trabajo en dicha casa.

Del público de Parque Patricios, ya que siempre supo ser solidario con los trabajadores organizados, reclamamos el más estricto boicot al Cafe "Sportman", Rioja 1976.

LA COMISION

OBREROS EN DULCE
(Córdoba)

Huelga en la confitería "La Oriental".—

El personal de esta casa, cansado de soportar toda clase de injusticias y de trabajar un horario excesivo por un irrisorio salario, ha exigido a este burgués algunas mejoras y especialmente la jornada de 8 horas, que a pesar de estar sancionada, este burgués, como otros, hace caso omiso de la misma. Este patrón es uno de los más reaccionarios de Córdoba, y si en otras oportunidades triunfó, en la actualidad le ponemos en duda por cuanto los obreros están dispuestos a hacerse respetar y no volver al trabajo hasta conseguir las mejoras que han solicitado.

Los compañeros deben tener esperanza y seguir en la lucha con voluntad y decisión, que el triunfo no se hará esperar, porque nos asiste la razón y la justicia y la solidaridad de los trabajadores hará sentir sus consecuencias al prepotente capitalista.

Que nadie traicione este movimiento. Permanezcamos firmes en nuestros puestos, hasta vencer la prepotencia de este burgués.

LA COMISION

UNION CHAUFFEURS

PERSONAL EN HUELGA

Comunicamos al gremio en general que el personal de chauffeurs que trabajaba en la quesería de Uberti, Brezza y Cía., Corrientes 3527, está en huelga. Este movimiento fué originado debido a que los burgueses de referencia se negaron a un pedido de mejoras morales y económicas que el personal hacía.

Como acto de solidaridad con nuestros compañeros chauffeurs, varios peones de la casa hicieron abandono del trabajo, manteniéndose todos ellos firmes en la contienda y llenos de optimismo para triunfar.

Exhortamos a todos los camaradas conscientes del volante a que lleven a la práctica los principios de solidaridad que siempre han sabido materializar.

EL SECRETARIO

OBREROS HERRADORES

Se comunica a los obreros del gremio que no deben ir a trabajar a las siguientes herrerías, por encontrarse en conflicto con este sindicato: Avenida Chicago 6768, de Tomás Pitorch, y Salta 1476, de Luis Maestre.

LA COMISION

CONVOCATORIAS

A. A. "ARTE Y NATURA"

Los componentes de esta agrupación quedan invitados a la reunión que se efectuará el miércoles 30, a las 20 horas, en el local de costumbre. Tengan en cuenta los camaradas que este es ya el tercer llamado que se hace, y que es preciso ser más consecuente con nuestra manera de pensar y también más puntuales a la hora fijada para la reunión, por cuanto el tiempo es siempre escaso y el asunto a tratar es de sumo interés para la agrupación.

EL SECRETARIO

OBREROS MARMOLISTAS

Hoy domingo, a las 9 horas, se realizará, en nuestra secretaría, la reunión extraordinaria, a la cual deben concurrir todos los marmoleros que están compenetrados de la actual situación. Deben resolverse asuntos de especial importancia.

EL SECRETARIO

VIDRIEROS Y ANEXOS

Convoca al gremio a la asamblea general que se efectuará el domingo 27, a las 9 horas, en Estados Unidos 3545, para tratar la siguiente orden del día:

Acta — Correspondencia — ¿Cómo encarar la reorganización del gremio? — Asuntos varios.

Se recomienda no falten a esta asamblea los compañeros que se interesan por el resurgir de las actividades del gremio, víctima como nunca de la prepotencia capitalista.

LA COMISION

A. A. "LUZ EN LA OSCURIDAD"
(Bahía Blanca)

A los componentes de esta agrupación y a los anarquistas simpatizantes de la F. O. R. A. se les invita a la reunión que se efectuará el martes 29, a las 20 horas, en nuestro local social. Se pide la concurrencia de todos, por tener que tratar un asunto importante.

EL SECRETARIO

OBREROS PANADEROS
(Avellaneda)

Convócase a los gremios de panaderos y R. de Pan de Avellaneda a la asamblea general mixta a realizarse el domingo 27, a las 9.30 horas, en nuestro local social. Se discutirá la siguiente orden del día: acta anterior, balance, correspondencia, nombramiento de delegado al Comité pro Presos, informe de Comisión; nueva constitución del Comité pro Presos; Asuntos varios.

Que nadie falte.

LA COMISION

COMITE PRO ESCUELAS RACIONALISTAS

Se cita a reunión de adherentes para el domingo 27, a las 9 horas, en nuestro local, Bmé. Mitre 3270, para tratar un asunto de suma importancia. Se recomienda la asistencia de todos a la hora indicada.

EL SECRETARIO

F. O. LOCAL DE AVELLANEDA

A LOS OBREROS DE LOS TALLERES METALURGICOS DE AVELLANEDA

La Federación O. Local que representa a los gremios de esta localidad, y la Sociedad Oficios Varios, compuesta de obreros pertenecientes a gremios desorganizados, conscientes con la misión que les está encomendada, que es la de procurar la emancipación moral y económica de los obreros organizados y organizar a los que no lo están, os hace un llamado a fin de que concurráis el domingo 27, a las 8 horas, a nuestro local social, Rivadavia 75, con el propósito de que dejéis constituída la sociedad de resistencia "Metalúrgicos Unidos", que hace tiempo dejó de existir casi totalmente.

Compañeros: Creemos que está de más que nosotros os hablemos de la necesidad que tenemos — como la tienen todos los obreros —, de organizarnos. Los metalúrgicos en sus buenos tiempos constituyeron uno de los gremios que tuvo mejores condiciones, y hoy ha llegado al colmo de dejarse robar descaradamente por las empresas ladronas y prepotentes, con el cuento de la "jubilación".

EL SECRETARIO

A. A. O. LADRILLEROS
(Barrio Godoy — Rosario)

En su última reunión del domingo 20 de junio, esta agrupación resuelve hacer un llamado a los trabajadores, por medio de un manifiesto, para el domingo 27 a las 14 horas en su nuevo local social, calle 8 entre calle A. y Avenida Pié anos.

En esta asamblea procederemos a la constitución de un nuevo sindicato, el cual acogerá en su seno a todos los trabajadores nuteníticos del ladrillo que estén de acuerdo con nuestras prácticas y modo de orientar la propaganda en los métodos del más amplio federalismo que propaga la F. O. R. Argentina.

Los dirigentes del actual sindicato, si bien es cierto que terminan por aceptar lo que hace poco creían pernicioso para el gremio como ser la suspensión de los eternos rentados y la descentralización del gremio, terminando por criticar su propia obra, diciendo y decimos que no nos convencen ni nos convencerán nunca, por cuanto el zorro pierde el pelo pero no las mañas. En consecuencia, creemos que hay mucho que discutir y ventilar dentro del gremio de ladrilleros, y como ellos han demostrado ser incapaces, en adelante los hechos y el tiempo serán los encargados de reafirmar lo que dijeron las palabras.

Por la agrupación.

EL SECRETARIO

FEDERACION O. DEL CALZADO

La C. A, cumpliendo con su deber, llama a asamblea general de cuarto intermedio, para el domingo 27, a las 9 horas en nuestro local E. Unidos 3545, para seguir tratando la siguiente orden del día:

Asunto Casimiro y Fabeiro. — Ex C. de H. casa Fernández. — Asunto Grandillone

LA COMISION

UNION G. DE PICAPEDREROS Y GRANITEROS

Convoca al gremio en general a la asamblea que se realizará el domingo 27, a las 8 horas, en nuestro local, B. Mitre 3270, para tratar asuntos de mucha importancia.

Recomienda a todos los compañeros puntual asistencia.

EL SECRETARIO

S. OFICIOS VARIOS
(Balcarce)

De acuerdo con las resoluciones tomadas por este sindicato en asambleas anteriores, y viendo la ineludible necesidad de ventilar asuntos de vital importancia para la buena marcha de la organización, la comisión administrativa, cumpliendo con un compromiso moral, espera que todos sus componentes y también todos aquellos que sientan la necesidad de luchar por la causa de los explotados, concurran a la asamblea que se realizará el domingo 27, a las 14 horas, en nuestro local social calle 9, esquina a González Chaves. Se recomienda puntualidad.

LA COMISION

SERRADORES CARPINTEROS Y ANEXOS
(Avellaneda)

Invitamos a todos los compañeros aserradores y carpinteros, sean o no socios, a la asamblea que se realizará el domingo 27, a las 9 horas, en el local Baudrix 511, para tratar la siguiente orden del día:

Correspondencia. — Balance. — Nombramiento de comisión. — Asuntos varios.

LA COMISION

NOTAS VARIAS

OBREROS PANADEROS
(Sección Norte)

Balance de la función realizada el 20 de junio con el concurso del cuadro "Arte y Natura":

Entradas	$ 48.50
Salidas	" 3.—
Beneficio	$ 45.50
Producto de la rifa de un almohadón	$ 40.—
Beneficio líquido	$ 85.50

NOTA. — Creemos de nuestro deber dar alguna satisfacción a los compañeros que cooperan en estas funciones. Como se sabe, desde la construcción del escenario, o mejor dicho, desde la inauguración, que fué el 25 de abril del año en curso, hasta la fecha, se han realizado seis funciones, tres a total beneficio y tres con el 30 por ciento. Como esto puede prestarse a que alguien crea que esto es un gran negocio, queremos que sepan todos los compañeros que no es así.

La construcción del escenario costó 650 pesos y resulta que la vida del local, si bien no peligra, es un tanto crítica. De ahí que los encargados de velar por su mantenimiento nos veamos precisados a continuar con las funciones hasta tanto se pague el déficit y el dinero que se nos prestó para ciertos gastos del local. Esto en la parte material, que en el orden de la propaganda se darán tantas funciones como se puedan, ya que nuestro fin al construir el escenario no fué otro que contar con algo nuestro para esta clase de actividades y propender a la creación del teatro del pueblo.

LA COMISION

F. O. LOCAL BONAERENSE

Solicitamos del Centro de E. Sociales y Cultura Integral de San Martín, mande una delegación por asuntos relacionados con la propaganda, el lunes 28, a las 20 horas, en nuestra secretaría, Estados Unidos 3545.

EL SECRETARIO

A los gremios adheridos agrupaciones y compañeros de la Capital.

Ponemos en conocimiento de cuantos se interesen por la adquisición de "affiches" de la A. I. T. para la propaganda internacional, que este Consejo atenderá los pedidos que se le formulen todos los lunes y viernes, de las 20 a 22 horas, en nuestra secretaría, Estados Unidos 3545.

Precio de cada uno: 35 centavos.

EL CONSEJO LOCAL

ESTIBADORES, BARRAQUEROS Y ANEXOS
(Bahía Blanca)

Comunicamos a todas las entidades que mantienen correspondencia con esta Sociedad, que en la última asamblea realizada se renovó la comisión, siendo nombrado secretario el compañero J. C. Lorges, al que debe ser dirigida la correspondencia. Tesorero, Florentino Villalba.

LA COMISION

"TIERRA LIBRE"
(Tucumán)

Este Comité pide a los compañeros que hayan recibido talonarios de la rifa que puso en circulación a beneficio del periódico "Tierra Libre", que tengan cuenta lo antes posible, para hacer balance y al mismo tiempo dar a conocer los números premiados de la rifa jugada.

Dirigirse a Las Heras 63, a nombre de Juan C. Medina.

EL COMITE

PINTORES UNIDOS

Se pone en conocimiento de los compañeros que deseen colaborar en el próximo número de nuestro periódico, que lo hagan antes del 30 de este mes, dirigiendo sus trabajos a nuestra secretaría, Estados Unidos 3545. Igualmente aquellos que deseen recibir el periódico, pueden enviar su dirección.

EL SECRETARIO

C. PRO BLOQUEO A PICCARDO

Camaradas trabajadores: Seguimos en la brecha dispuestos a triunfar sobre la injusticia que tuvo la virtud de despertar los corazones dormidos para esta cruzada contra el pulpo del Trust del tabaco, Piccardo y Cía. De ahí el grito de solidaridad, el llamado que venimos siempre haciendo a nuestros hermanos de dolor y de miseria. Hoy como ayer, seguimos luchando convencidos que el triunfo será de los fuertes de espíritu y voluntad. Nada ni nadie nos desviará de nuestro objetivo. Los hechos nos demuestran que por falta de salida a la mercadería averiada que elabora el "43" y Cía. Argentina de Tabacos, la obliga a sacar marcas nuevas para sembrar la confusión entre los trabajadores y contrarrestar el efecto que el boicot le viene produciendo.

Recomendamos como siempre el boicot a los productos del Trustt tabacalero, formado por Piccardo y Cía. y la Compañía Argentina de Tabacos. Las marcas boicoteadas son las siguientes:

Cigarrillos: "43", Regios, Príncipe de Gales, Reina Victoria, Barrilete, Las Epocs, Gloria, La Poupée, La Popular, Ideales, Brasil, "H. P.", Iris, Titanes, Oro, Las Cubana, Excelsior, Triunfo, Sociales, Colmena, Sublimes y Goal.

Tabacos, picadura y hebra: Virginia, Crispi, Popular, Margarita de Saboya, Pedro II, Humberto Io., Bahía, Francés, La Colmena, El Indio, El Toro, Milano, América, Cerro Corá, y las marcas de la Compañía Argentina de Tabacos.

¡Solidaridad, trabajadores!

EL COMITE

OBREROS PANADEROS
TRES ARROYOS

Comunica esta organización haber declarado el boicot a la panadería "La Fundadora" de Eugenio Rivolta - después de un conflicto, sostenido en reivindicación de mejoras en las condiciones del trabajo.

Deumncia, asimismo la conducta de Fernando Alonso, prestándose a instrumento patronal en este conflicto, el cual sigue a las órdenes de dicho burgués, y a fin de que el gremio de todo el país lo tenga en cuenta.

AGRUPACION AUXILIAR DEL COMITE PRO P. Y DEPORTADOS

A los compañeros que se han comprometido para ayudar económicamente al Comité Pro Presos y Deportados por intermedio de esta agrupación, se les recuerda que pueden depositar sus cotizaciones en los locales de las siguientes instituciones:

LA PROTESTA, Perú 1537; F. O. del Calzado, E. Unidos 3545; Ateneo L. de Villa Crespo, Aguirre 1195; B. "Cultura Libertaria", Andonaegui 2608, Villa Urquiza; Ateneo A. Parque de los Patricios, Almafuerte 504; Paraná 134 y en nuestra secretaría, Agüero 390 y B. Mitre 3270 (S. de R. Obreros Panaderos).

Asimismo, se comunica que esta Agrupación ha autorizado para cobrar a los siguientes compañeros:

R. Franco, Gabazzo y A. A. García.

¡Solidaridad, camaradas!

LA AGRUPACION

UNION CHAUFFEURS
(Comité Pro Ayuda a Francisco Nieves)

Se recomienda a los compañeros que tengan listas de suscripción a beneficio de F. Nieves, entregarlas en las condiciones que estén, por ser necesario hacer un balance, para dar cuenta de lo recolectado.

Giros a nombre de Teófanes Sobrino, B. Mitre 3270.

EL SECRETARIO

COMITE PRO AYUDA A LA FAMILIA DE RAMOS
(Bragado)

Consecuentes con nuestros sentimientos de solidaridad, hemos constituído el Comité del epígrafe para atender a la familia del compañero Ramos y la defensa del mismo, víctima de una provocación de dos chacareros engreídos y petulantes. Como consecuencia, deja a la compañera e hijos, la mayor de 4 años, en la indigencia.

Por lo tanto, pedimos a los compañeros que quieran hacer circular listas de suscripción, las soliciten a este Comité, Avenida Pellegrini 1425, Bragado. Giros a Miguel Lorda.

Fernando Lorenzo, Secretario.

C. PRO PRESOS Y DEPORTADOS

Este Comité tiene tarjetas postales de Kurt Wilckens que se venden a 10 centavos, a beneficio del mismo. Los gremios, agrupaciones, compañeros y simpatizantes que deseen colocar algunas, pueden pedirlas a este Comité, Bmé. Mitre 3270, Buenos Aires.

Anticipamos que sólo remitiremos tarjetas a compañeros de reconocida solvencia moral.

EL SECRETARIO